

Ladite proposition est ainsi affirmativée, et il est
Résolu: En conséquence.

18.—De la Commission de Police à l'effet d'adjudger la fourniture de 455 blouses de constables à M. R. Charlebois, au prix de \$8.25 l'une.

M. l'échevin PROULX, appuyé par M. l'échevin STEARNS,

Propose: Que le rapport de la Commission de Police, maintenant devant le Conseil, soit amendé de manière à accepter la soumission de R. Charlebois pour la fourniture de 455 blouses de constables, à \$7.53 l'une, et que, ainsi amendé, ledit rapport soit reçu et adopté.

M. l'échevin COUTURE, appuyé par M. l'échevin MAJOR, propose en

Amendement: Que le rapport de la Commission de Police maintenant devant le Conseil soit amendé de manière à accepter la soumission de M. C.-E. Lamoureux pour la fourniture de 455 blouses de constables à \$6.35 l'une, et que, ainsi amendé, ledit rapport soit reçu et adopté.

Et un débat s'engageant,

M. l'échevin CARTER, appuyé par M. l'échevin GADBOIS, propose en

Sous-amendement: Que ledit rapport soit renvoyé de nouveau à la Commission de Police.

Ledit sous-amendement étant mis aux voix, le Conseil se partage:

Pour: Lévy, Dagenais, Robillard, Turner, Gallery, Lavallée, Stearns, O'Connell, Gadbois, Robinson, Ward, Mount, Fraser, Carter, Lamoureux, Prud'homme, McKenna—17.

Contre: L.-A. Lapointe, Proulx, M. Martin, L'Espérance, Bumbray, N. Lapointe, Leclaire, Giroux, Mercier, Couture, Laviolette, J.-B.-A. Martin, Nault, Séguin, Marin, Duquette, Lévesque, Major, David, Roy—20.

Ledit sous-amendement est ainsi négatifé.

M. l'échevin O'CONNELL, appuyé par M. l'échevin ROBINSON, propose en

Sous-amendement: Que la soumission de MM. Nugent & Hoobin, pour la fourniture de blouses de constables, à \$7.50 l'une, soit acceptée.

Le Conseil se partage sur ledit sous-amendement:

Pour: Lévy, Dagenais, Turner, Gallery, Lavallée, N. Lapointe, O'Connell, Robinson, Ward, Fraser, Carter, Prud'homme, McKenna—13.

Contre: L.-A. Lapointe, Proulx, M. Martin, L'Espérance, Bumbray, Stearns, Leclaire, Mercier, Couture, Laviolette, J.-B.-A. Martin, Nault, Séguin, Marin, Duquette, Major, David, Roy, Mount, Lamoureux—20.

Ledit sous-amendement est ainsi négatifé.

L'amendement étant mis aux voix, le Conseil se partage:

Pour: L.-A. Lapointe, Dagenais, L'Espérance, Turner, Bumbray, Gallery, Lavallée, N. Lapointe, Leclaire, Couture, Laviolette, Ward, J.-B.-A. Martin, Nault, Duquette, Lévesque, Major, David, Mount, Lamoureux, Prud'homme—21.

Contre: Proulx, Lévy, M. Martin, Stearns, Mercier, O'Connell, Robinson, Séguin, Marin, Roy, Fraser, Carter, McKenna—13.

Ledit amendement est ainsi affirmativé, et il est

Résolu: En conséquence.

19.—De la Commission de Police, à l'effet d'adjudger à M. L. Julien la fourniture de 1,062 paires de chaussures, à \$3.65 la paire.

M. l'échevin PROULX, appuyé par M. l'échevin SEGUIN,

Propose: Que le rapport de la Commission de Police, maintenant devant le Conseil soit amendé de manière à accepter la soumission de M. L. Julien, qui est la plus basse, pour la fourniture de 1,062 paires de chaussures, à \$3.20 la paire, et que, ainsi amendé, ledit rapport soit reçu et adopté.

M. l'échevin GADBOIS, appuyé par M. l'échevin LAMOUREUX, propose en

Amendement: Que le contrat pour la fourniture des chaussures soit adjugé à la Compagnie Fogarty, Limitée, à \$3.40 la paire.

Et un débat s'engageant,

M. l'échevin CARTER, appuyé par M. l'échevin FRAZER, propose en

Sous-amendement: Que le rapport maintenant devant le

So it was carried and

Resolved: Accordingly.

18.—From Police Committee, to award contract for 455 constables' blouses to R. Charlebois at \$8.25 each.

Ald. PROULX moved, seconded by Ald. STEARNS,

"That the report of the Police Committee now before the Council be amended in such a way so as to accept the tender of R. Charlebois for the supply of 455 constables' blouses at \$7.53 each, and that, so amended, said report be received and adopted."

Moved in amendment by Ald. COUTURE, seconded by Ald. MAJOR,

"That the report of the Police Committee now before the Council be amended in such a way so as to accept the tender of C. E. Lamoureux for the supply of 455 constables' blouses at \$6.35 each, and that, so amended, said report be received and adopted."

And a debate arising,

Ald. CARTER moved in sub-amendment, seconded by Ald. GADBOIS,

"That said report be referred back to the Police Committee."

Said sub-amendment being put,

The Council divided thereon:

Yeas: Lévy, Dagenais, Robillard, Turner, Gallery, Lavallée, Stearns, O'Connell, Gadbois, Robinson, Ward, Mount, Fraser, Carter, Lamoureux, Prud'homme, McKenna—17.

Nays: L. A. Lapointe, Proulx, M. Martin, L'Espérance, Bumbray, N. Lapointe, Leclaire, Giroux, Mercier, Couture, Laviolette, J. B. A. Martin, Nault, Séguin, Marin, Duquette, Lévesque, Major, David, Roy—20.

So it passed in the negative.

Ald. O'CONNELL further moved in sub-amendment, seconded by Ald. ROBINSON,

"That the tender of Messrs. Nugent & Hoobin, for the supply of constables' blouses, at \$7.50 each, be accepted."

The Council divided thereon:

Yeas: Lévy, Dagenais, Turner, Gallery, Lavallée, N. Lapointe, O'Connell, Robinson, Ward, Fraser, Carter, Prud'homme and McKenna—13.

Nays: L. A. Lapointe, Proulx, M. Martin, L'Espérance, Bumbray, Stearns, Leclaire, Mercier, Couture, Laviolette, J. B. A. Martin, Nault, Séguin, Marin, Duquette, Major, David, Roy, Mount and Lamoureux—20.

So it passed in the negative.

The amendment being then put,

The Council divided thereon:

Yeas: L. A. Lapointe, Dagenais, L'Espérance, Turner, Bumbray, Gallery, Lavallée, N. Lapointe, Leclaire, Couture, Laviolette, Ward, J. B. A. Martin, Nault, Duquette, Lévesque, Major, David, Mount, Lamoureux, Prud'homme—21.

Nays: Proulx, Lévy, M. Martin, Stearns, Mercier, O'Connell, Robinson, Séguin, Marin, Roy, Fraser, Carter and McKenna—13.

So it was carried and

Resolved: Accordingly.

19.—From Police Committee, to award contract for the supply of 1,062 pairs of boots to L. Julien, at \$3.65 per pair.

Ald. PROULX moved, seconded by Ald. SEGUIN,

"That the report of the Police Committee, now before the Council, be amended so as to accept the tender of Mr. L. Julien, which is the lowest, for the supply of 1,062 pairs of boots at \$3.20, and that, so amended, said report be received and adopted."

Moved in amendment by Ald. GADBOIS, seconded by Ald. LAMOUREUX,

"That the contract for the supply of boots be awarded to the Fogarty Co., Limited, at \$3.40 per pair."

And a debate arising,

Ald. CARTER moved in sub-amendment, seconded by Ald. FRASER,

"That the report now before the Council be referred back to the Police Committee for further consideration."

The Council divided on said sub-amendment:

Yeas: Lévy, Turner, Gallery, O'Connell, Robinson, Ward,